



15015 - Engraving

421

E714 (A)

96

1839

GUACANAGARI	PONTIAC	BLACK HAWK
MONTEZUMA	CAPTAIN PIPE	KEOKUK
GUATIMOTZIN	LOGAN	SACAGAWEA
POWHATAN	CORNPLANTER	BENITO JUAREZ
POCAHONTAS	JOSEPH BRANT	MANGUS
SAMOSSET	RED JACKET	COLORADAS
MASSASOIT	LITTLE TURTLE	LITTLE CROW
KING PHILIP	TECUMSEH	SITTING BULL
UNCAS	OSCEOLA	CHIEF JOSEPH
TEDYUSKUNG	SEQUOYA	GERONIMO
	SHABONEE	



TO PERPETUATE THE HISTORY
AND DEVELOPMENT OF THE
PEOPLE REPRESENTED BY THE
ABOVE CHIEFS AND WISE MEN
THIS COLLECTION HAS BEEN
GATHERED BY THEIR FRIEND
EDWARD EVERETT AYER

AND PRESENTED BY HIM
TO
THE NEWBERRY LIBRARY
1911

Erkarsàutigirseksæt sillársoarmik,

agléksimarsut

G. F. Ursinimit,

nuktersimarsut

P. Kragh-mit,

Lintrupimiut Pellesiænnit.

Kjöbenhavname.

Fabritius de Tengnagelib nak'itteriviáne nak'ittarsimarsut.

1839.

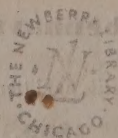
Werkzeugmaschinen Lehrbuch

von
C. F. Bruns

Lehrbuch

des

Werkzeugmaschinenbaus



Erkarsàutigirseksæt sillársoarmik.

Nunársoarmik.

1. *Nunársum illúsià angirsúsiàlo.*

Tamauta nællungilagut, nunársoak kiglekár-nauviængitsok nejogarirsavta isuáne; nunænnit ungesiksórsoarnit uávtinut apôtut tekkórnartøet tekkosánginerivut? Tàukoalo tamármik okal-luktōuk'ikátigut innungnik ungesingnerrursome sulle nunakártunnik. Nunársoarput tâva inni-tokau; pingortitarpérksoit tettork'inauviængi-niæt; kiglisiōiogudlo: kannong-êtomik illúse-karnerpa kannorlo aktiginerpa?

Nunársoak arksakátitartut angmalor-pok. Tamánna tajmáisorinángikalloorpok; nunable, imab sikkubloneet illaïnarsoánut kongæseriarángavta, tamánna tâva mannerár-

soartun-êdluïnarasuginarpok. Kissiënne erkái-niariakarpogut, nunársum illaïnangoà tajma tekkoginnárikput, tamánnalo pivdlugo niungarsusià mallugik'ëinardlugo. Arksakâtítak angit-larángét, illangoæt niunganerà mingnerrursarau. Kôortôum illulirsà tigusarángavtigo, illà aksangoœennik mattôrsinnâursarput niungarsok mallugârput; illulirsamile angnerrursome, imâitomik k'amutiglum illulirsáne, tajmâitub illaïnâet niungarsúsià mallungnanginerrokau; illulirsársoakarutalo iglorsoartun aktigirsomik, illaïná aksavtinik mattôrsinnâursarput mallungnángit-somik niungaissegalloarpok, neřřivigtudle mannitsuïnáusuginarpok.

Nunarsuble niungarsúsià mallugiginnâugalloarparput, peet nellinginæt ungesiksut k'emerdldôrángavtigit. Umiársoït ungesiksomit tiksiatârdlutik aggersut tamauta tekkojung-nársiavut; umiársoït tamakkoa kârpièjt, tingerdlàutit kodlerpâit irsigiginnárpavut; uávtinudle ungesigungnâeleriardlutik, napparúrsoït tingerdlàutidlo adleet tekkolerpavut; umiársoarle nángminek innuvtèjlo kánêtut, takpingnersôgalloartogut, aitseit tekkosinnâungorpavut, umiársoït uávtinut padlilerpeta. Sikkórsoït tirpsariartortut irsigilerángavtigit, ungesiksomit kârpiainèjt tekkoriarpavut; adlepakotèjdle aitseit mallugilerpavut, uavtinut padlileriarángeta. Máne sungoamik akkórnotekarpok tâva, imâitomik nunarpiab ullamértub kârajuktub tekkotèjliátigut erk'èjnik nak'inerrursunnik;

tajmalo tamátigut ungesiksomêut kodlekotêjt
kissêsa tekkoginnaravtigut, isumalerpogut,
nunârsoak tamagingne niungarsok *angmalor-
tôursok*.

Nunarsum angirsúsià ilisimadluarparput.
Kâviedleglugo ingêrdlagalloáruta, udlorpérk-
soït attóriakarpavut. Tejmêitok imarsiortut
umiartórdlutik kapseennik kâviedlektarigæt.
Taukole nunænnik arvsiarkotekardlutik sio-
muïnak ingerdlaüarsinnâungikalloorput; isuma-
kártuïnarsinnâvogudle, innuk nunab kâtigut
siomuïnak kajartortuartok; tâvalo okium illuît-
sum udloesa amerdlak'êjt attoriakarpêj, kippi-
sûitsomik udludlo unnursædlo tapúdlugit kajar-
toralloárune, nunârsoak kâviniardlugo. Nunâr-
soarle imà aktigau, angut nællunærkotam
akkuneráne atàuzime kajartorune isækkætut
mardlungnik tusindekartutut ungesiksigirsomut,
tajmalo udlublo unnursablo akkuneree ungnir-
sut sissamæt tamása naudlugit kajartortuïnaral-
loárune sorârnauværdlune, tejmêitok aitseit
udlut sissamænnik Hundrediglit innublo pinga-
jueksáne kollit nânerænne nunarsoak kâvisin-
nâussegà. — — Tajma nællunángilak, nuna
atàuzek, Kaládlit nunæn aglæt, nunarsum illai-
nangoà êtok. Nunæn adlæt amérdlakallutiglo
angikaut, tamákkonane, Kaládlit nunænnitkieng-
nerrursunne, timiûrsieksæt nâursudlo nêrsutit
nêrîrseksêjt nâujasarpur, térsanilo innuïerk-
soït nêrsutàuterperksoïdlo namak'ersunnik
innûtiksarsirsaraut; nâuglo imarpirksab mat-

tórdluïnarà nunársub kæt illà sule langner-rursok.

2. *Nunársub kávituarnerà.*

Nunársoak kávituarpok nællunærkotam akkunereesa ungnirsut sissamæt kangiúnerénne, imàloneet *udlorme* illuïtsome, imàloneet *udlorlo unnuarlo naudlugik*, sôrdlo isumasinnâvogut, arksakâtítak, aksangnik mardlungnik tigumïægarput, kávituartok. Uagut, nunamêtogut, tekkosárpavut sekk'inek, kaumæt udlorirsæddlo tamása nunab sillatágut kávitartut sengmukârdlutik; nuïsarput tarisardlutiglo, aulakó-rivdlutigloneet pauanga sammunga ingerdla-sardlutik.

Nunársoak tajma aulatuïnartok, tamérssa missilikkavtinut tamánnut kiglok pirsártaral-loarkoriok; aulasárnek tajmâitok missigineng ajoravtigo. Tejmêitorle aulanekarsinnâugal-loarpok; uagut aulángilagut kissimêdluta; iglovudle, tupivut, kakkæt, sioravtine tekko-sækkavut, tamársoarmingmè auativtine, nunársum illúïtsum illèjsut, nunab kánêtutut, kávitarpot illegalluta. Tajmale tamársoarme nuna-mêtok erkavtine aulasármet illegalluta, aulasárnerput nángminerput erngêinak mallugir-sarâingilarput, pivsártomik aulasárnek manna sukakalloark'ersok nellimadluïnarmet. Tajma, umiame pyæktomik sarbarseriarángavta, umiam ingerdlanerà aulanerpudlo nángminerput puôr-

k'æjakárput, nunab tungánut tagusángikuta, térsanilo mallugallugit kakkæt ingerdlasursârtut, mersa uningarsut nællungikalloárivut; mattomangale, nunab kingineree irsiginevtine nõuktartut tekkosaravtigít, isumalerpogut, uagut nangminek aulasártogut. Nelligeegluütarno-miglo missiliktarpogut, nuna aulasartok. Sôrdlo nellinginarmit umiakatigirsavtinit umiam aulanerà missiliksinnaungilarput, tajmatôg nellinginarnit nunamêtunnit mallugiginnâunginiarput nunam aulanerà, aitsèidle sekk'inek udlorirsædlo nunam auatánêdлуinartut k'emerdldôrangavtigít, isumaliorsinnâvogut, tamákko irsigirsavut sôrdlo aulasármeta, nunarsoak nangminek aulanekartok.

Nunarsoak tâva kâvituarpok tungavingme auatáne, tamáttoma kiglingæk ungodleek mardluk *nunam isuængnik* taïrsarákput. Nunam erk'èj, isuængnit ungesingnerrursut, angnermik aulanekarput. Nejogak tajma, nunam angmalortub kánêtok isuæk akkunerpiængne, kajartork'iksomit sukanerrursomik aularpok sissamænnik Hundredilingnik innublo pingajueksáne kollinnik, tiglernermilo atauzê-narme imà tuoviortigirsomik sukajomavok, sôrdlo piniark'iksok kajartorarau nællunærkotam akkuneræt sissamarngæt k'etekkòutáne. Nejukkæt nunam isuængnut kanninerrursut arênerrursomik aularput; Kaládlit nunáeta sukanerà kajartork'iksomit tuoviornerrogianarpok innub arbangæt-pingajueksáne kollinnik Hnndrediloneet mardluriardlugo.

Sekk'inermik.

1. *Sekk'erngum angirsusià ungesiksusiàlo.*

Sikk'inek uávtinut kongorsórpok; nunarsoak kaumarsárdlugolo kirsektitarà. Udlokut k'illangme kotsingnersôsarángame, pikkunarnerrovok; tamánna udlum illà táirsarârput *udlub k'ekkánik*. Udlok k'etaráranget tâva, k'illamigloneet kingórnagut, kiengnerrursarau. Sekk'inek nuísimamersorángame, kingingner-rursomudlo pirsarángame udlub k'ekkáne, kiek angnerrursok sunnerarà. Tajmãitomik aursakut kiengnerrursarau, sekk'inek táirvsomónakut kingingnerrosárame, sivisônerrursomiglo udlokut nuísimaudlune, nunædlo illèjne, imãitomik Kaladlit nunænne auangnardlerme, tarinek ajordluínarame udlut unnursædlo tapúdlugit. Okiokudle issekau, sekk'inek táirvsomónakut nuísimagame udlokut nællunærkotam akkuneree ikitungoïnæt naudlugit, udlublo k'ekkáne aglæt nak'itsôginnardlune, auangnarnerrursomiloneet, tâvane nuínek ajordluínarame, 'sikkolo, aursakut aukalloartok, pingork'ilerpok. Kiglisióôogut mâna: kannong-êpa sekk'inek manna, nunavtinut tajma pikkunártomik sunniutekartok?

Sekk'inek *angmalortúrsarsóvok*, nunavtinit angnerrojurksóursok, tamáttomangalo ungesingnertôrsoak ingerdlaviksak imà ungesiksigrisok, udludlo unnursædlo kippisuïdluta kajartoralloáruta, okiut tedlimænnik tusindiglit

kangiúnerænne aitseit sekk'inek angumerissegalloárikput. Kissienne sekk'inek imà ungesiksígirsok angirsôrtun ersitsuínarame, nunavtinudlo sunniutilirksôudlune, isumavogut, angirsôrojurksôursok.

2. *Nunarsum aularnerà sekk'erngum auatáne.*

Sekk'erngub tammannarsum auatáne aularsarpok nunarsoarput kavituarnerme ullamer tome, *okiok illuít sok*, udludloneet pingasunnik Hundrediglit innublo sissameksáne tedlimæt naudlugit. Aulanektôg tamánna malluginginiarput, uavtinudle imáipok, sôrdlo sekk'inek tajmáitomik aulanekártok. Aulanek mænna pivdlugo sekk'inek okium akkuneræn illáne, aursakut, kotsiksomut k'illangme pirsarpok, udlok k'eteraránget, udlórtukau tâva; nunæn nilo auangnárdlerne sekk'inek imà kotsiksígau, kaumætin illèjt aursakut tařineng ajordluínartok; okiuble akkuneræn illágut adlakut udlub k'ekkáne aglæt nak'itlarpok, nuínerloneet ajordluínarpok; udlok tâva sivikitsôvok, udlokángidluínarporloneet, unnuarlo sivisokau.

Udlut pingasunnik Hundrediglit innublo sissameksáne tedlimæt kangiunerænne adlangortarnerit tamákko audlarkerk'igaraut; tekko sárpogut tâva, aursak okiorlo okiubloneet adlangortarnereenâpertsimaput nunarsum aularsarnéránut kâvituarneráne sekk'erngum auatáne.

Kaumæt.

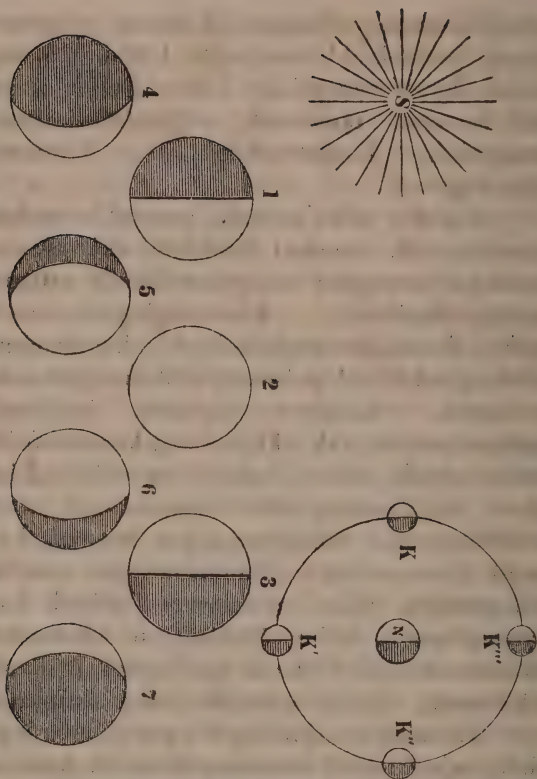
Kaumæt uávtinut ersikalloarpok sekk'i-nertut aktigirsok; kissienne mingnerrojursôvok. Kanninerrokángame, tajma aktigirsok sarkomerpok. Unnursæt udludlo tapúdlugit sorârata kajartoralloáruta, aitseit okiut tedlimænnik tusindekartut násimapeta, sekk'inek angumeriginnáuarput, okiudle arkanek-mardluinæt kajartortuardluta kaumæmut apôgin-náugalloarpogut. Nunamin aglæt mingnerrovok, nunab kæt sissamarterutà aktigiginnarpà auatágut. Innub kajartortuïnartub nunársoak kâvisinnáugalloáruniuk udlut sissamænnik Hundrediglit innublo pingajuksáne kollit naudlugit, kaumæt kâvisinnáussegalloarà udlut innum arbangæn-aipeksáne pingasut kaumætidloneet sissamæt naudlugit.

Kaumætib nuna kâvituarpà udlut ungnirsut - arbanek - sissamæt ungnirsut - kollingædlo k'eterkordlugo, tajmalo okiok illuïtsok arkanek-mardluk amerdlak'èjnnik kâvitarà nuna. Sak-k'iüarbià k'illangme kâvitægà nelligeeangnerpok ingerdlavingmut, tamáttomane sekk'inek sakk'irsûrsárpok. Kaumæt tajma illáne kotsingnerrosarpok k'illangme, kyetánêtarangame, udludle adlæt nak'inerrovok; tajmatôg illáne ersermersornerrovok, adlakudle sivikinerrur-somik nuïsimasárpok; nunænne auanerdlerne udlut unnursædlo kapseet nuïsarsimavok. Tajma okiokut, sekk'inek nuïngasôranget,

nuñgidluinarágedloneet, kaumæt ersertaromavok unnuak k'eteraránget k'illab kótsingeráne kyetæt tungáne, kávitardlunilo sillarsum isueenut tamánnut, angmukáitsiardlune auangnáne, kangattark'igluñile, kyammut pirsarángame.

Kaumæt sekk'inermit kaumakerrokau; kaumaneráñik nunakut imakudlo akkutiksarsisinnāugalloarpogut; makpersækkædle attuardluarsinnāungilavut, kaumatigingnersoarmilo aglæt kaumakerrojurksôvok kaumanermit udlokut, sekk'inek nuñænnit ulliksimagalloarangedloneet. Kaumæt ingmine imāitomik kaumarsúsekangilak sekk'inermit; kaumarsúsiàle akkisuñnâvok, sôrdlo kakkak aputilik akkisugarau, sekk'inermit sakkársimasaránget. Nevsoïdluñnartomik missigirsarârput mænna, kaumatib kaumarsúsiæn adlangortarneree missiliktarángavtigit, illáne ersitsarmet illuïtsok kaumarsægāursok, illáne illaïñangoà kaumarsok, illà kaumarsægak k'illamik agdlisartok, k'illamik miklisartok, illáñilo kaumæt ersingidluñnartok.

Kaumæt, nungúdlugit nuna kávitarángamiuk, tajmāitunnik simnersarāutunnik kaumarsúsekartuñnarpok, imāitok pirsutigallugo, nunab kánit ersitsárame arsigeengitsomik sâsimaudlune sekk'inermit. kaumæmik kaumarsáïrsomut.



Arsilliamé kollánêtome S nællunærpok
sekk'ineramik', K kaumæmik, N nunamik.
Sekk'erngub kaumarsarpæk angmalortûrsar-
soæk târtuk, kaumæt nunalo, k'eterkórneræ-
kikut; nunable kánit kaumæt mâna tekkonek
ajorparput, tungà târtok uávtinut sengmid-
uïnarmet, ámatôg udlokarmet nunam illáne,

térsanga tamánna tekkoginnáuarput. Okára-
 raugut tâva, *anningat kaumanikpok*. Udlut
 arbanek-mardluk kangiúnganerángeta, kaumæ-
 tib K' apôbigissauà, tâvalo tungæt kaumar-
 sækkam igdloà tungædlo târtum igdloà seng-
 miok uávtinut; kaumæt tâva ersipøk sôrdlo
 arsilliamé 1, tellerpiub tungágut kaumarsæ-
 gāursok. *Anningat igdlokartok* unnerarârput
 tâva. K'' tikídlugo kaumætib tungà kaumar-
 sægak nunamut sâdluïnarsimavok; tekkursa-
 rârput tâva mannitsuïnartut kaumadluïnartotut
 sôrdlo arsilliamé 2, tâvalo okararaugut, *annin-
 gat imeraktipok*. K''' kigligilerdlugo, illæt
 kaumarsum igdloà illædlo târtum igdloà
 sâsimak'ikpok nunab tungánut; kà tâva igd-
 loágut kaumarsægak igdloágudlo târtok
 ersik'ikpok uávtinut, sôrdlo arsilliamé 3,
anningadlo tâva igdloærupok, sôrdlo kaumæt
 K'-mêkadlarmet; tamánnale táïrsarârput igd-
 loæruneránik, igdlokarneránidlo ingmikun-êpok,
 tellerpiæt tungà târmet, sàumiædle tungà
 kaumarsægāudlune. Kaumætib, akkutiksá-
 mine ingérdraginnardlune, K tikik'issauà, tâvalo
 áma anninganikpok. Anninganingnerme igdlo-
 kalernermilo akkornængne, kaumædloneet
 ingerdlavingmine K-ib K'iblo akkordlungne-
 rængnêtarángame, tâva ersitsarsinnarpok kâra-
 juktotut amitsotut, — sôrdlo arsilliamé 4;
 agdliartortuïnarpok tâva, igdlokarnermilo kin-
 górnagut tajma ingerdlavingmine K'-ib K''-iblo
 akkornængnêlerángame, sarkomerpok sôrdlo

arsilliamé 5, sàumiub tungágut illuliomajung-nærdlune nardlújungnærdluniloneet, kârajug-lunile. Kaumæt imiksirærángame mikliartor-k'igluñilo, ersikârpok sôrdlo arsilliamé 6, tær-sane tellerpiæt tungà káviellooginermut angma-lórdluangilak; igdloærunerme kingórñagut ersipok sôrdlo arsilliamé 7 kârajuktotut.

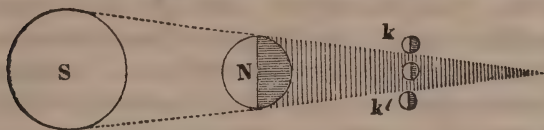
Kaumæt k'emerdldôrángavtigo, angnermik puellaránget, káne millarsoãursæt kaumarsut târtudlo tekkursarâvut; millarsoit kaumarsut kakkarsôput; millarsoïdle târnerrursut tersãu-put kakkæt tarèjt. Kaumætib kakk'èjsa nunab kakk'èj portunerrursut kingiktigèjt.

Sekk'erngub kaumatiblo pullasarnerækik pirsarput, kaumæt ingmikun-êtomik sengmi-simasarángame sekk'inermut nunamudlo.

Kaumæt ussinermine sekk'erngub nunablo akkunerpiængnut pirsarángame, sekk'inermik tekkursèjliomárpátigut, imãissavorloneet, sôrdlo innub târtuinarsoak inniksakartikà kodliub iglúvtinik kaumarsáirsub uagudlo akkunevtinut. Kaumætib, tajmane sennerk'e târtok sengmi-sídluinaramiuk tungivtinut, singartugartut târtotut sekk'inek kârsutarà tellerpingmit sàuming-mut, târtungortidlugolo illuítisorloneet illainà-loneet. Siornagut naytsersork'iksársinnãuarput tajmãitok sekk'erngub pullanerà kannong aktigiomártok nunam innèjne ingmikun-êtunne nellinginarne, kakugo audlarnaromártok kaku-golo sorâromártok.

Nuna, sekk'inermut kaumarsægãudlune,

tařakarpok, sôrdlo nellinginak adla târtok
kaumarsárnekarágame, tařakararau. Kaumæt



puellartok nunab tunnoæt nellánut pirsarân-
game, nunab tařánut tařidluinaromárpok; k-ib
senniágut pullalerpok; tâva târtilerpok, tařablo
târtub kaumæt puellartok kârsupà; kigëitso-
mik k'emegiartolerpà tamánna, k'-iblo senniá-
gut kaumæt nuïdluïnarpok nunab tařánit.
Tamánna târsinek *kaumætib pullaneránik*
tâinekarpok. Kaumæt târsisinnâvok illuïtsor-
loneet, imàloneet, nunab tunnoæt nellerpiánut
pingitsarágame, kaumætım illaïná nunab
tařánut pullajomarpok, tajmalo illaïnakut
târsissavok.

Sekk'inermik kaumæmik nunamiglo tajma
sukuïàunekaitsiarause, nællyungnæromárpōse
mâna, kapseersoït pivdlugit udlomimun aglæt
tajmăitut ilisimádluangikise. Siúrdlise nællur-
sut pakomisuktartorsòput tamákko kapseer-
sôidlo adlæt pivdlugit, tussàumasarposilo,
operalloártut, sekk'inek (Mallina) Kaladlin
arnartarigæt, tauna kaumætib (anningasinab)
mallersóralloarpà, angunerle ajórdlugo. Ta-
makko tamármik kapseetut adlætut mumín-
gakaut. Illívsinudle okalluktuarirsaka kissimik

illuarput, tamákkonællýungnærsinnāungorpavut, k'illak k'ingoriarángavtigo, tamákkóalo k'illangmêtut sakk'irsárnercet missilik'iksardlugit, tamákkoningalo imà erkorêdluarsimavogut, siünersoágut táidluarsinnāugikput, udlokut kannong-illirsokut sekk'inek kaumædlo k'illab sukutsiánêtsomarpuk; nællunærsinnāvogut, ká-kugo kaumæt ussilissersok, igdlokaissersok, puellaissersok, igdloærussersok. Kangarsoakummè nællunærdluarsinnāuavut sekk'erngub kaumatiblo pullâromasárnerækik, mânalo missi-giomárpose, sekk'inek kaumædlo tajma pertlungnekárnauviængitsuk, pullasarnerækidlo pertlungnartuksamik nællunærbiginauviæissen-gikátigut sunnerbigiginnāunatalo.

Udlorirsæt angalasartut.

Udloriarperksoit k'illangmêtut akkornæanne tekkursarâvun illêjt, adlæn akkordluænne nõuktartut, mallungnak'ersomiglo k'eblersúsekartut. Tamauta tajma tekkojungnarsiarput udloriak kaumariksok, sekk'erngub tarísárneræt kingórnagut, udlâkudloneet, sekk'erngub nuïngineráne, kangiæt tungáne, tamánnalo pivdlugo táidluarsimauæt *sekk'erngub malleroartánik kàusiumigloneet*. Tamánna sillarsôvok nunavtitut, nunarpudlo aktiginganerdlogo, nunavtitudlo sekk'inek kâvitardlogo. Kapseedletajmāitut ilisi-mauavut, tamákkó *angalasartunnik* táirsarâvut, tamákkóalo tamármik nunavtitut sekk'inek

kâvitaræt. Udlorirsæt angalarsut mákko táïomárpavut tuglereeksusiænne, sekk'inermit annisarángavta.

Udloriak angalasartok sekk'inermit kanninerrursok tersa *Merkuriuse*, sekk'inermiddle tejmëitok imà ungesiksigau, innub okiut mardlungnik Tusindekanganersut attóriakarèj, sekk'inermit térsunga kajartorkudlugo. Nunamit mingnerrovok, uávtinudlo ersitsuinaromárpok sekk'erngum erkáne, tajmalo k'illangme maldlungnardluavsângilak.

Venuse, tamérsa udloriak angalasártok sekk'erngub malleroartátut kausiutudlo ersitsartok, tugliovok tâva; nunarsoarput aktigin-ganerpà, uávtinudlo ersipok Merkuriusisut sekk'erngum erkáne, tejmëitorle ungesingner-rursok, illánilo kaumariksorsoarmik akkisungnilirksoak.

Nunarsoak tâva tugliursok okàutigirærparput; taïrsavtitut táïomarsavtitudlo udloriâvok angalasartok, illèjnnin angnerrursok, adlænnidle mingnerrursok. Udlorirsæt angalasártut adlæt kænnt tek kogèjne nunarsoak udloriartun-êpok. Ingmikun-êporle, mallikte-kárame kaumæmik, tamáttoma nuna kâvitarà, sôrdlo nunab sekk'inek kâvitarpà.

Marsib sekk'inek ungesinerroà nunamit; okiut arbanek-mardlungnik Tusindiglit naudlugit kajartoriakarpogut, sekk'inermit tåurso-munga apôkudluta. Nunamit Venusimidlo mingnerrovok, Merkuriusimidle angnerrovok.

Akkisungnerminik aukpidlárk'ersomik ingmikun-êpok, erserk'ingnerrosarporlo, unnuakut k'eterártokut kauonga pirsarángame; tâva imà kaumatigau, mallungnartomik ingmikun-êtok udlorirsænnit adlænnit.

Marse tugleræt sissamæt udlorirsæt angalasartut mingnerrursut, tamakkoa sekk'inek imà ungesiksigitlárpæt, okiut arkanek-pingasunnik Tusindekanganersut kajartoriakarnartok, angumerikudlugit; ungesikpetlárángamigle mikirsungöudlutiglo, tekkuksäungilæt, k'ingórdlugit kissiënne tekkoginnäuvut.

Jupitere nunavtinit angnerrojurksôvok. Kajartortuïnaralloáruta, okiok atàuzek kangitsiardlugo imàloneet udlut sissamænnik Hundrediglit innublo pingajueksáne kollit nuna kavisinnäuarput, okiudle arkanek-pingasut attóriakaissauavut, kajartórdluta *Jupitere* kâvisinnäungorkudlutigo. Sekk'inermin ungesiksúsiæt kangerpà nunam ungesiksúsià sekk'inermit tedlimariarterdlugo, tajmāitomiglo uávtinit ungesiksorsôtuïnarpok. Kissiënne angirsorsôgame, ersidluarpok, angnermik unnuakut k'eterárkokut kyetæt tungánêtarángame, tâvalo Venusisut kaumariksinganerpok; máttomangale tejmeítok ingmikun-êpok, *Jupitere* Marsisut ersiname kaumaringnersoarmik, unnuakut k'eterartokut kyetánêtarángame, térsane Venuse tekkonek ajórparput.

Saturnusib *Jupitere* aktiginganerpà, ungesingnerrogamile sulle, sekk'inermit nunam

ungesiksúsià kolleriarthinganerdlogo, tâva tamáttomatut kaumariksigirsomik ersernau-viængilak; unnuakut k'eterártokut aglæt kye-tánêtarágame, tajmalo erserk'ingnersöudlune, udlorirsæn aulējāitsut kaumanerrursun illæt akkisuksigiginnarpà.

Uranuse sekk'inermit ungesingnerrovok sulle, nunam ungesiksúsià sekk'inermit arbár-sanek-sissamarteriardlogo; tajmāitomik nuna-mit ungesiksuinarioktôg, tejmeitorlo ersér-k'ingnerrungilak udlorisæn aulējāitsut kau-manginerrursun illænnit, umneet nunamit anginnerojurksôgalloartok.

Udlorirsæn angalasártut sekk'erngum auatáne aulasárput nunavtitut, kanninerrursudle sivikinnerrursomik, ungesingnerrursut siviðner-rursomik. *Merkuriuse*, udloriak angalasártok sekk'inermut kanninerrursok, sekk'erngum auatáne kâvitarau tajma udlut ungnirsut sissameksæn-arbanek-pingasut naudlugit, okium illungániloneet sissamariarterdlune. *Uranusib*, udloriab angalasartub ungesingnersub, okiut innub tedlimeksáne sissamæt attortarpèj, ingerdlaviksane nâsarkudlogo.

Sôrdlo nunarput ingmikun-êtomik kaumætekarpok, tamáttoma nuna kâvitarpà, tajma udlorirsæt kingúrdleet pingasut, *Jupitere*, *Saturnuse*, *Uranusilo* kaumætekarput kapseen-ning-aglæt auatimingne kâvitartunnik; kissienne tamákko ungesikpetlárkaut mikivetlárdlutiglo, k'ingordlugit kissienne tekkoginnāugivut.

Udlorirsæt pâmioglit.

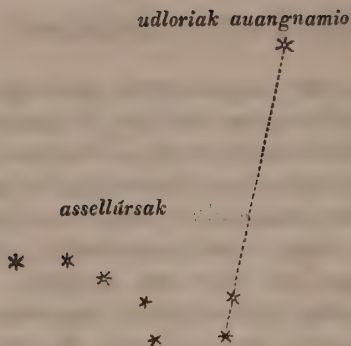
Udlorirsæn angalasartut illangúdlugit, k'illangme ersitsarput illáne udlorirsæn illèjt, ingmikun-êtomik pyopædlektomik illûsekartut, kakutigungitsudlo pâmiokartut tekkirsômik akkisuktomik. Tamákko tajnekarput udlorirsænnik nyalingnik *pâmiolingnigloneet*. Udlorirsætut angalasartutut sekk'erngum auatáne kavitarput, kissienne ingerdlaveesa arsigingilèjt nunab udlorirsædlo angalarsun ingerdlaveet, ullamertõungitsunnik, amillisimarsunnigle kâvitarbikaramik. Kâvitarbiksætik násarkudlugit, okiorpèrksoit attortararèjt, sekk'erngublo erkánêtut kissienne udlorirsæt pâmioglit tek-koginnarpavut udlut kapsingoæt. Tajmāimet ilisimadluanginiavut, sôrdlo udlorirsæt angalasartut ilisimauavut; kâvitarbikseedle tejmeitok naytsersórsinnāuavut.

Nunavtitut udlorirsætudlo angalasártutut sekk'inek kâvitaralloarpæt k'illakut, mákkonangale ingmikun-êput, pyomik tálytsersimagamik, pyórsoaināunerdlutigloneet; tersánga nællyungnárpogut, tekkordlôgäināunauviængitsut sillame; uávtinit ungesiksorojurksôgamik, nunavtinut sunniútekarsinnāungilæt; opersinnāungilagudloneet, pertluksænnut imāitunnudloneet nællunærkotāussersut; mersa siúrdlivta, ilisimádluangikadlarámikit, tamánna operigalloaræt.

Udlorirsæt aulæjãitsut.

Udlorirsæt angalasartut pâmioglidlo tamarmik sekk'erngum auatáne kâvitarput. Udloriarpérksoïdle uïsorilarsut, k'illangme tekkursartækkavut, tajmaingerdlarsarãingilæt sekk'erngum auatáne; nangminek sekk'inersôput, sekk'inevtinin ungesiksojursöursut, kaumarsúsersoamingnigle uávtinut ersiput. Illakarungnarsiputtôg udlorirsænnik angalasartunnik pâmiolingniglo, auatimingne kâvitártunnik, tamákko sekk'inevta auatáne kâvitartunnit amérddlanerronerput anginerronerdlutiglo. Udlorirsæt amérddlanermit kissiksãungilæt; irseïnarnik tekkursartækkavut tapúnagit, k'ingórdluta amerddlanerrojursksoït mallugirsarâvut, *k'illablo siblià*, k'eterutäursak kaumarsok, kakórtomik akkisugunekartok, tamersa udloriaïnarpérksoït ingmingnut kannik'ersut.

Udlorirsæt aulæjãitsut tamármik arsigeeksomik sâsimaiïarput ingmingnut, angalasartudle pâmioglidlo nõuktuarput k'illangme. Tajmailirsarirsâuput sâsimanermingnit ingmingnut. Imãitomik tekkosárpavut udlorirsæt arbanek-mardluk, *assellúrsamik* taïrsæt, térsangalo auonga irsivut sakk'ikalloorutiglit, kanningárparput *udloriak auangnamio* auangnarpiam erkáne, tamáttoma auatáne k'illarksoak illuïtsok kâvitúrsárpok.



Udlorirsæn illèjt kaumanerrokaut adlæn-
nit. Máttomangale nýttersóisinnāungikalloor-
pogut, anginerryssersut, kaumanerrursudle
kanninerryungnarsiput uávtinut, kaumadluan-
gitsudlo ungesingnerroput.

Tamákko tamasa, okauzingoænnik mák-
koninga sukuïækkavut, erkarsàutigigalloàruti-
git, nællyungnærpogut, nunarsoarput angik'er-
sok, nunab kâne innuïerksoit innekartut, nuna-
misut ímamisôg umarsorpérksoit innûrsut.
Sôrdlo nuna tamátigut pingortitalirksôvok, tajma

isumakáriogut, udlorirsæn angalasartun adlæt, tamákkoa amerdlak'èjt nanavtinin angnerroput, sekk'inektôg aglæt, umarsunnut inniksåursut, nåuglo pingórtitæt tekpauanêtut adlårsoarmik innusekarasugigalloarivut nunavtinêtunnit. Udlorirsædle aulæjåitsut tamármik sekk'inevitut sekk'ineinåuput; tamakkotôg pingórtitæt sillakartut nérsutidlo nejogariungnarsièjt pingortitsirsum ilisimarsúsiánik angæjokåursúsiániglo; udloriartèjt angalasartut pingortitakarput, sôrdlo sekk'inevta udloriartèj angalasartut pingortitalioput.

Tajma pingortitæt tamårsoarmik amérðlanermingnik anginermingniglo nællunejarpæt Gudim ajugakangitsúsià. Tekpårsoma makko tamása pingorkoèj, mákkoa tamármik k'illangmêtut amerdlak'ersut aulasárnereet ark'iksórpèj imà, sekk'inertèjnnit kaumarsægåusinnåungortut kirseksárnekardlutiglo; tajma inniksangortíkèj pingortitænnut sillalingnut, innungnut, nmar-sunnut tamánnut, tamákkonane innûrsunnut aulasártunnudlo. Pâsiogut tâva, uagut ikitungoursogut, nunarsoarpudlo illuïtsok mikirsungoursok, pingórtitæt tamårsoïsa erkarsautigigutigit; attárk'iniktorsoangordluta, pædlórdlutalo nalegomárparput Gude ajugakangitsórsoak, atátarput pingórtitarperksoïdlo tamårsoarmik atátæt.

Ayer

OPM

61


477

1839

AYER

Esperino

144



Greenland (Erkarsautig^{iv}seksaet) - Kragh